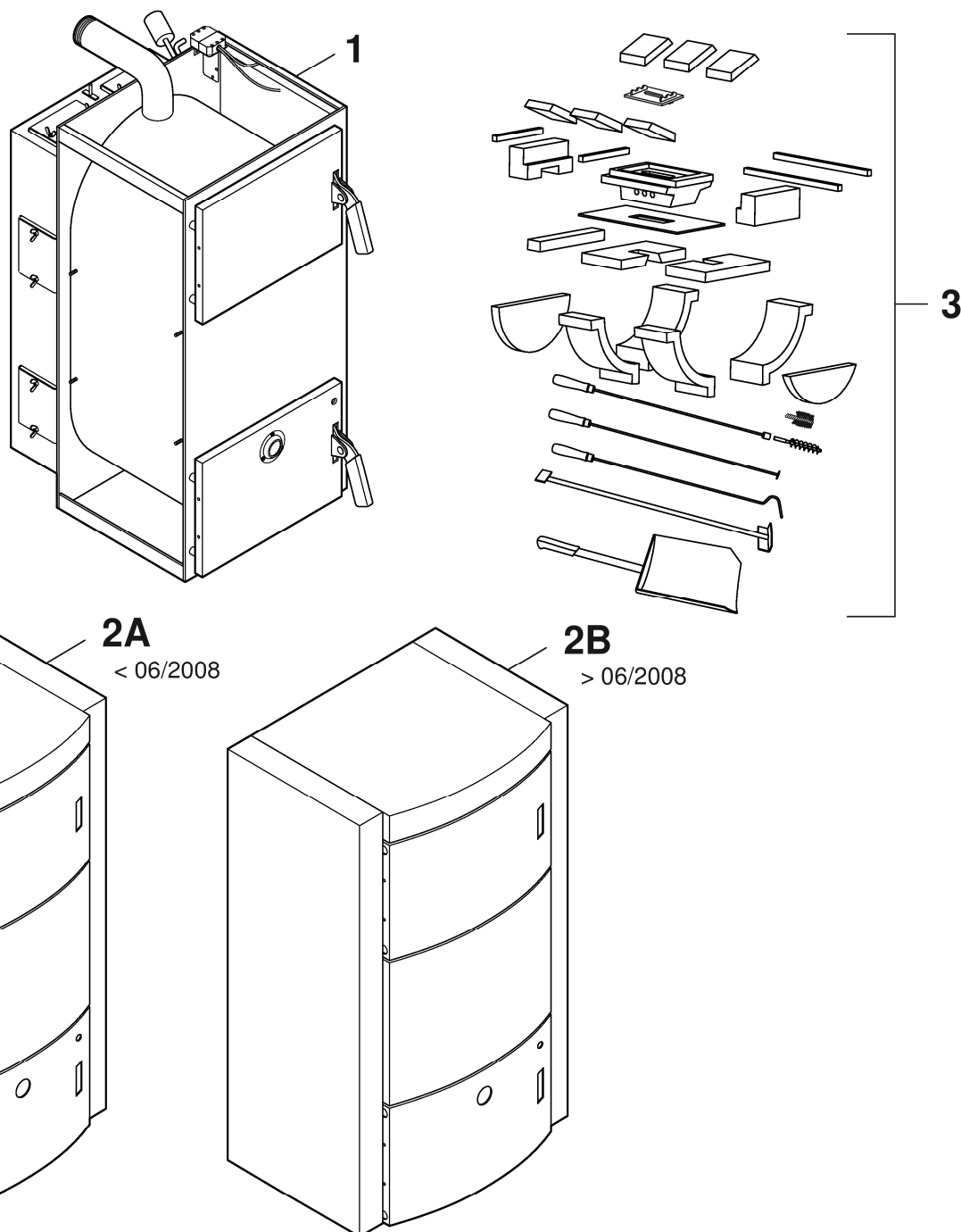


S151 15-40



6720905167.ac.RS

Buderus

[de] Wichtige Hinweise zur Installation/Montage

Die Installation/Montage muss durch eine für die Arbeiten zugelassene Fachkraft unter Beachtung der geltenden Vorschriften erfolgen.

[en] Important notes on installation/assembly

The installation/assembly must be carried out by a professional who is authorised to do the work, and with due regard to the relevant regulations.

[fr] Instructions importantes pour l'installation/le montage

L'installation/le montage doit être effectué(e) par un spécialiste qualifié pour les opérations concernées et dans le respect des prescriptions applicables.

[bg] Важни указания във връзка с инсталацията/монтажа

Инсталацията/монтажът трябва да се извършва от лицензиран за работите специалист в съответствие с приложимите разпоредби.

[cs] Důležité pokyny k instalaci/montáži

Instalaci/montáž musí při dodržení platných předpisů provést odborný pracovník s příslušným oprávněním pro tyto práce.

[da] Vigtige anvisninger til installationen/monteringen

Installationen/monteringen skal foretages af en godkendt installatør under overholdelse af de gældende forskrifter.

[el] Σημαντικές υποδείξεις για την εγκατάσταση/συναρμολόγηση
Η εγκατάσταση/συναρμολόγηση πρέπει να πραγματοποιείται από εξουσιοδοτημένο για τις εργασίες αυτές τεχνικό προσωπικό, το οποίο θα πρέπει να φροντίζει ώστε να τηρούνται οι ισχύουσες διατάξεις.

[es] Indicaciones importantes para instalación/montaje

La instalación/el montaje lo debe realizar personal especializado autorizado para los trabajos, respetando las prescripciones vigentes.

[et] Olulised juhised paigaldamiseks/montaažiks

Paigaldamist/montaaži tohib läbi viia selleks volitusi omav spetsialist, arvestades kehtivaid nõudeid.

[fi] Belangrijke aanwijzingen betreffende de installatie/montage

De installatie/montage moet worden uitgevoerd door een voor de werkzaamheden geautoriseerde installateur. Hij moet rekening houden met de geldende voorschriften.

[fi] Tärkeitä asennus- ja kokoonpano-ohjeita

Näihin töihin hyväksytyn ammattiasentajan pitää suorittaa asennus- ja kokoonpanotyöt voimassa olevien määräysten mukaisesti.

[hu] Fontos tudnivalók az installáláshoz/szereléshez

Az installálás/szerelés egy, a munkákra felhatalmazott szakembernek kell végeznie, az érvényes előírások figyelembevételével.

[it] Avvertenze importanti per l'installazione/il montaggio

L'installazione/il montaggio deve aver luogo ad opera di una ditta specializzata ed autorizzata in osservanza delle disposizioni vigenti.

[he] מניפולציות מותנהות על ידי מנהל המערכת/מנהל המערכת

התקנת/הרכבת המערכת חייבת להיעשות על ידי מנהל המערכת/מנהל המערכת. מנהל המערכת/מנהל המערכת חייב לוודא כי ההתקנה/הרכבה מתבצעת בהתאם לדרישות המנהל המערכת/מנהל המערכת.

[lt] Svarbios instaliavimo ir (arba) montavimo nuorodos

Instaliuoti ir montuoti, laikantis galiojančių taisyklių, leidžiama kvalifikuotiems specialistams, kurie buvo įgalioti žiems darbams atlikti.

[lv] Svarīgi norādījumi par iekārtas uzstādīšanu / montāžu

Iekārtas uzstādīšanu/montāžu ir jāveic specializētam sertificētam speciālistam, ievērojot spēkā esošos noteikumus.

[nl] Belangrijke aanwijzingen betreffende de installatie/montage

De installatie/montage moet worden uitgevoerd door een voor de werkzaamheden geautoriseerde installateur rekening houdend met de geldende voorschriften.

[no] Viktig informasjon om installasjon/montering

Installasjonen/monteringen skal gjennomføres av autoriserte installatører, og gjeldende forskrifter skal følges.

[pl] Ważne wskazówki dotyczące instalacji/montażu

Instalacja/montaż muszą być wykonane przez uprawnionego do tego rodzaju prac specjalistę przy zachowaniu obowiązujących przepisów.

[pt] Indicações importantes relativas à instalação/montagem

A instalação/montagem deve ser efetuada por um técnico especializado com qualificações para estes trabalhos, tendo em atenção os regulamentos em vigor.

[ro] Indicații importante privind instalarea/montajul

Instalarea/montajul trebuie realizate de către un specialist autorizat pentru lucrările respective, respectându-se prescripțiile valabile.

[ru] Важные указания по подключению/монтажу

Подключение/монтаж должны выполнять специалисты, имеющие допуск к выполнению таких работ, при соблюдении действующих норм и правил.

[sk] Dôležité pokyny týkajúce sa inštalácie/montáže

Inštaláciu/montáž musí realizovať odborník s oprávnením na výkon týchto prác, pričom musí dodržiavať platné predpisy.

[sl] Pomembni napotki za nameštitev/montažo

Nameštitev/montažo mora izvesti strokovnjak, pristojen za tovrstna dela, ob upošte vanju veljavnih predpisov.

[sr] Važna uputstva za ugradnju i montažu

Ugradnju i montažu moraju da obave samo stručna lica ovlašćena za izvođenje takvih radova koja će poštovati važeće propise.

[sv] Viktiga anvisningar för installation/montering

Installationen/monteringen måste utföras av en behörig och fackkunnig person enligt gällande föreskrifter.

[tr] Kurulum/Montaj ile ilgili önemli uyarılar

Kurulum/Montaj çalışmaları sadece yetkili bayiler tarafından aşağıda belirtilen talimatlar dikkate alınarak yapılmalıdır.

[uk] Важливі вказівки щодо установки/монтажу

Установку/монтаж мають здійснювати фахівці, що мають дозвіл на проведення цих робіт, із дотримання чинних приписів.

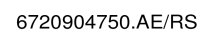
[zh] 安装方面的重要提示

必须由受到许可承担该项工作的专业人员遵照相关法规进行安装。

[ar] ملاحظات هامة للتركيب/التجميع
يجب أن يتم التركيب/التجميع من قبل متخصص مصرح له بالعمل، مع مراعاة اللوائح السارية.

[fa] تذکرات مهم درباره نصب/مونتاژ
نصب/مونتاژ باید توسط فردی حرفه ای که مجاز به انجام این کار است، و همچنین با توجه کامل به مقررات مربوطه انجام شود.

Lista parti di ricambio

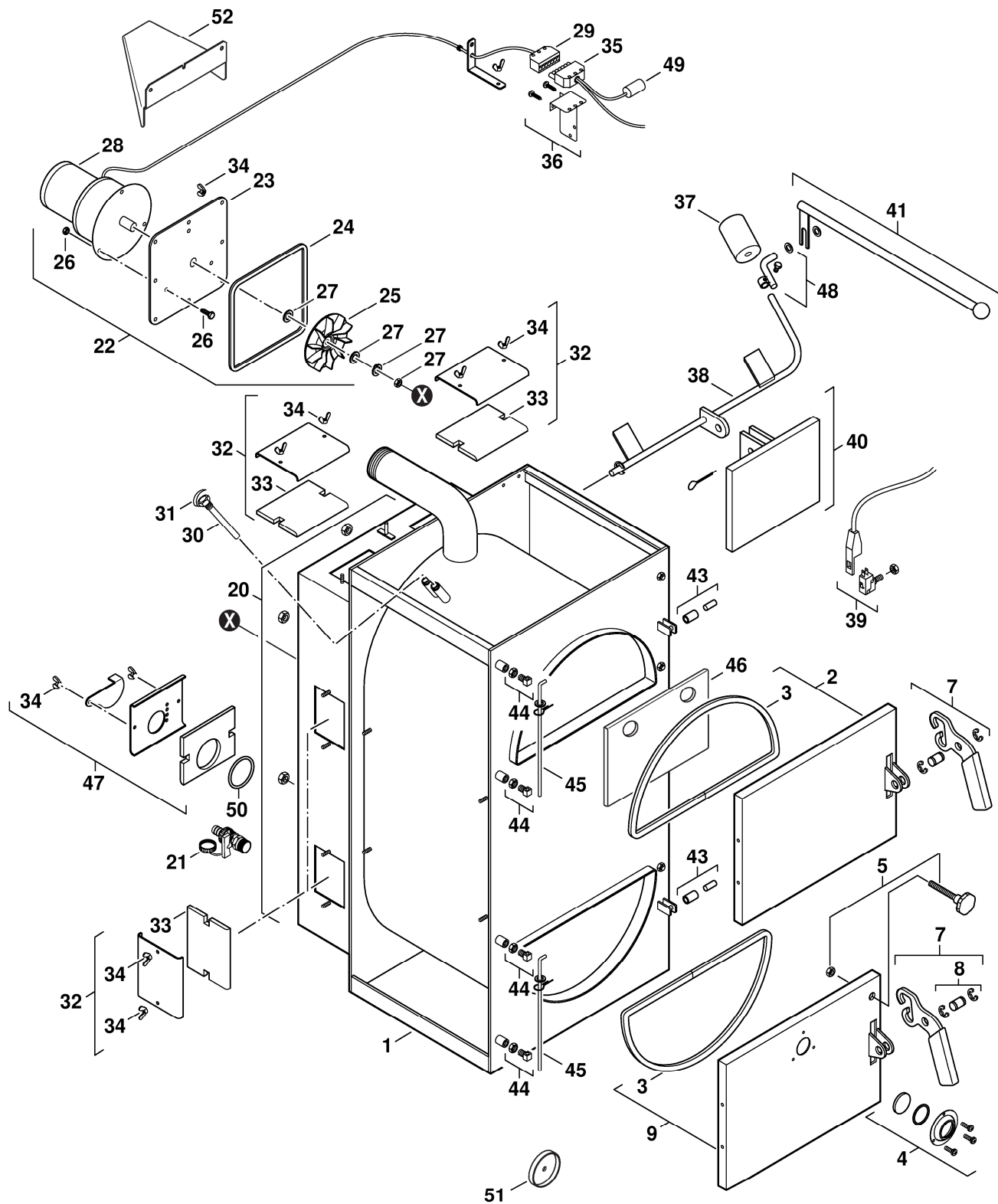


1

Pos	Bezeichnung Description Descrizioni	Bestell-Nr. Ordering no. N° d'ordine	S151-15kW	S151-20kW	S151-25kW	S151-30kW	S151-35kW	S151-40kW											Bemerkungen Remarks Osservazioni
1	Kesselblock mit Wärmetauscher 15-20kW	8 738 122 217 0	■	■															
1	Kesselblock mit Wärmetauscher 25 kW	8 738 122 218 0			■														
1	Kesselblock mit Wärmetauscher 35 kW	8 738 122 219 0					■												
1	Kesselblock mit Wärmetauscher 40 kW	8 738 122 220 0						■											
1	Kesselblock mit Wärmetauscher 30 kW	8 738 122 221 0				■													
2	Fülltür 15-35 kW	8 718 220 730 0	■	■	■	■	■												
2	Fülltür 40kW	8 718 220 731 0						■											
3	Dichtschnur 20x20x1235	8 738 120 906 0	■	■	■	■	■												
3	Dichtschnur 20x20x1430	8 738 120 907 0						■											
4	Schauglas	8 718 220 732 0	■	■	■	■	■	■											
5	Schraube	8 718 220 733 0	■	■	■	■	■	■											
7	Griff	8 718 220 734 0	■	■	■	■	■	■											
8	Befestigungs-Set	8 718 220 735 0	■	■	■	■	■	■											
9	Tür 15-35 kW	8 718 220 736 0	■	■	■	■	■												
9	Tür 40 kW	8 718 220 737 0						■											
20	Abgassammler NP15-30	8 718 220 738 0	■	■	■	■												<06/08 Produktionsnr. bis 2499	
20	Abgassammler NP35	8 718 220 739 0					■											<06/08 Produktionsnr. bis 2499	
20	Abgassammler NP40	8 718 220 740 0						■										<06/08 Produktionsnr. bis 2499	
20	Abgassammler NP15-30	8 718 224 383 0	■	■	■	■												>06/08 Produktionsnr. ab 2500	
20	Abgassammler NP35	8 718 224 384 0					■											>06/08 Produktionsnr. ab 2500	
20	Abgassammler NP40	8 718 224 385 0						■										>06/08 Produktionsnr. ab 2500	
21	Entleerhahn	8 738 100 902	■	■	■	■	■	■											
22	Gebläse	8 738 120 941 0	■	■	■	■	■	■											
23	Flansch	8 739 930 419 0	■	■	■	■	■	■											
24	Dichtschnur 8x8x845	8 738 120 908 0	■	■	■	■	■	■											
25	Gebläserad	8 739 930 421 0	■	■	■	■	■	■											
26	Befestigungs-Set	8 739 930 422 0	■	■	■	■	■	■											
27	Befestigungs-Set	8 738 121 771 0	■	■	■	■	■	■											
28	Motor	8 739 930 424 0	■	■	■	■	■	■											
29	Stecker EP1500 EP/7M+EP/7Gkod1205	8 739 930 425 0	■	■	■	■	■	■											
30	Tauchhülse	8 739 930 518 0	■	■	■	■	■	■											
31	Halterung	8 739 930 537 0	■	■	■	■	■	■											
32	Abdeckung	8 739 930 435 0	■	■	■	■	■	■											
33	Isolierung	8 739 930 434 0	■	■	■	■	■	■											
34	Flügelmutter	8 739 930 428 0	■	■	■	■	■	■											
35	Anschlussstück	8 718 222 339 0	■	■	■	■	■	■											
36	Halter	8 739 930 427 0	■	■	■	■	■	■											
37	Gewicht	8 739 930 430 0	■	■	■	■	■	■											
38	Hebel	8 739 930 431 0	■	■	■	■	■												
38	Zugstange	8 739 930 432 0						■											
39	Mikroschalter	8 718 222 255 0	■	■	■	■	■	■											
40	Luftklappe	8 739 930 498 0	■	■	■	■	■	■											
41	Schaltstange 15-20 kW	8 718 220 742 0	■	■															
41	Schaltstange 25-40 kW	8 718 220 743 0			■	■	■	■											
43	Verschluss	8 718 222 256 0	■	■	■	■	■	■											
44	Türscharnier	8 739 930 442 0	■	■	■	■	■	■											
45	Scharnierstift	8 738 120 463 0	■	■	■	■	■												
45	Scharnierstift	8 738 120 464 0						■											
46	Schutzplatte	8 718 220 798 0	■	■	■	■		■											
46	Schutzplatte	8 718 222 257 0					■												
47	Deckel	8 718 224 429 0	■	■	■	■	■	■											
48	Befestigungs-Set	8 718 222 258 0	■	■	■	■	■	■											
S151 15-40						Kesselblock Boiler bloc Corpo caldaia													1

Ersatzteilliste
Spare parts list

Lista parti di ricambio



6720904750.AE/RS

1

Kesselblock
Boiler bloc
Corpo caldaia

S151 15-40

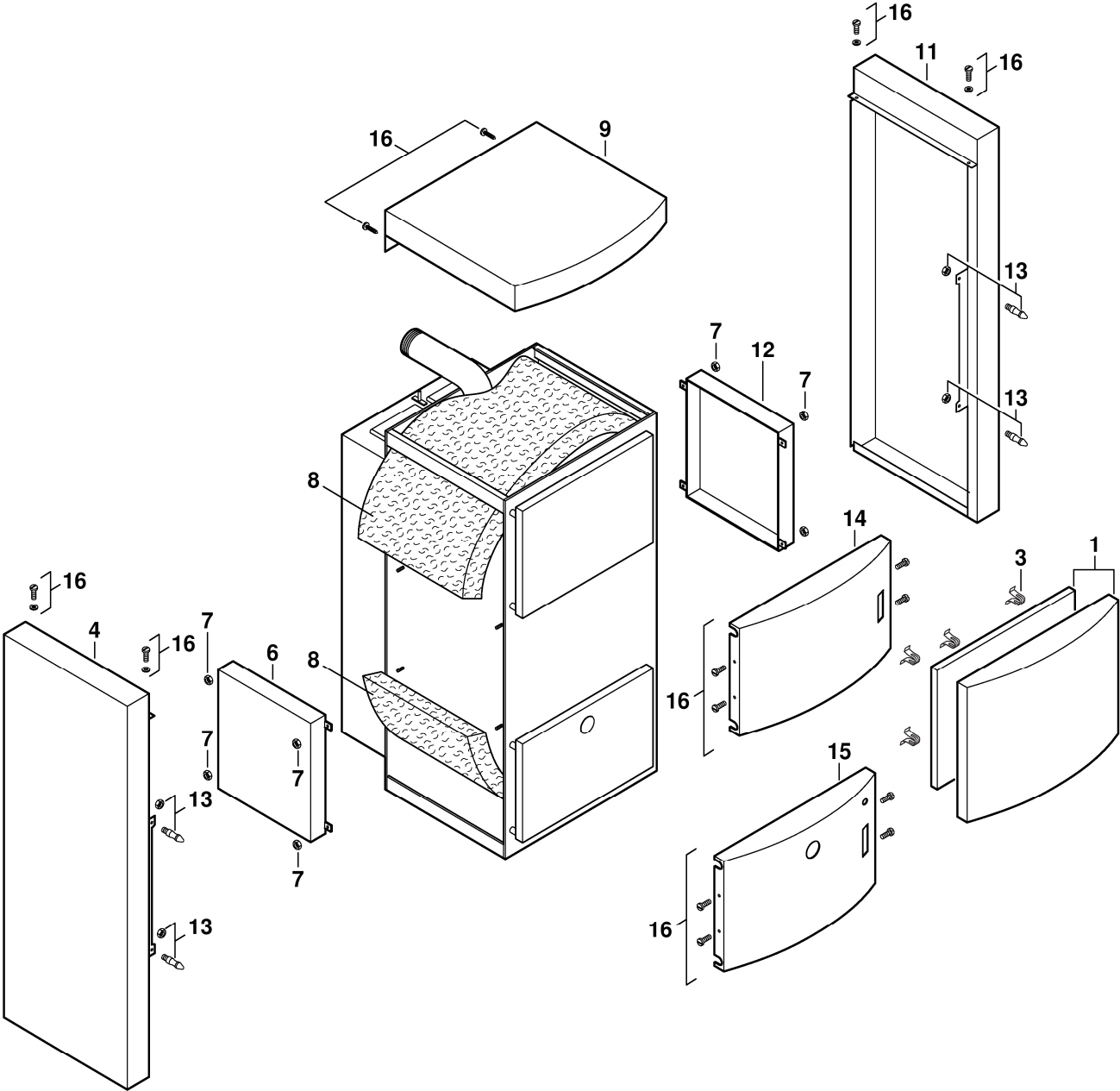
S151 15-40

Kesselblock
Boiler bloc
Corpo caldaia

1

Ersatzteilliste
Spare parts list

Lista parti di ricambio



6720904749.AA/G

2
A

Verkleidung <06/2008
Sheet metal <06/2008
Parti di lamiera <06/2008

S151 15-40

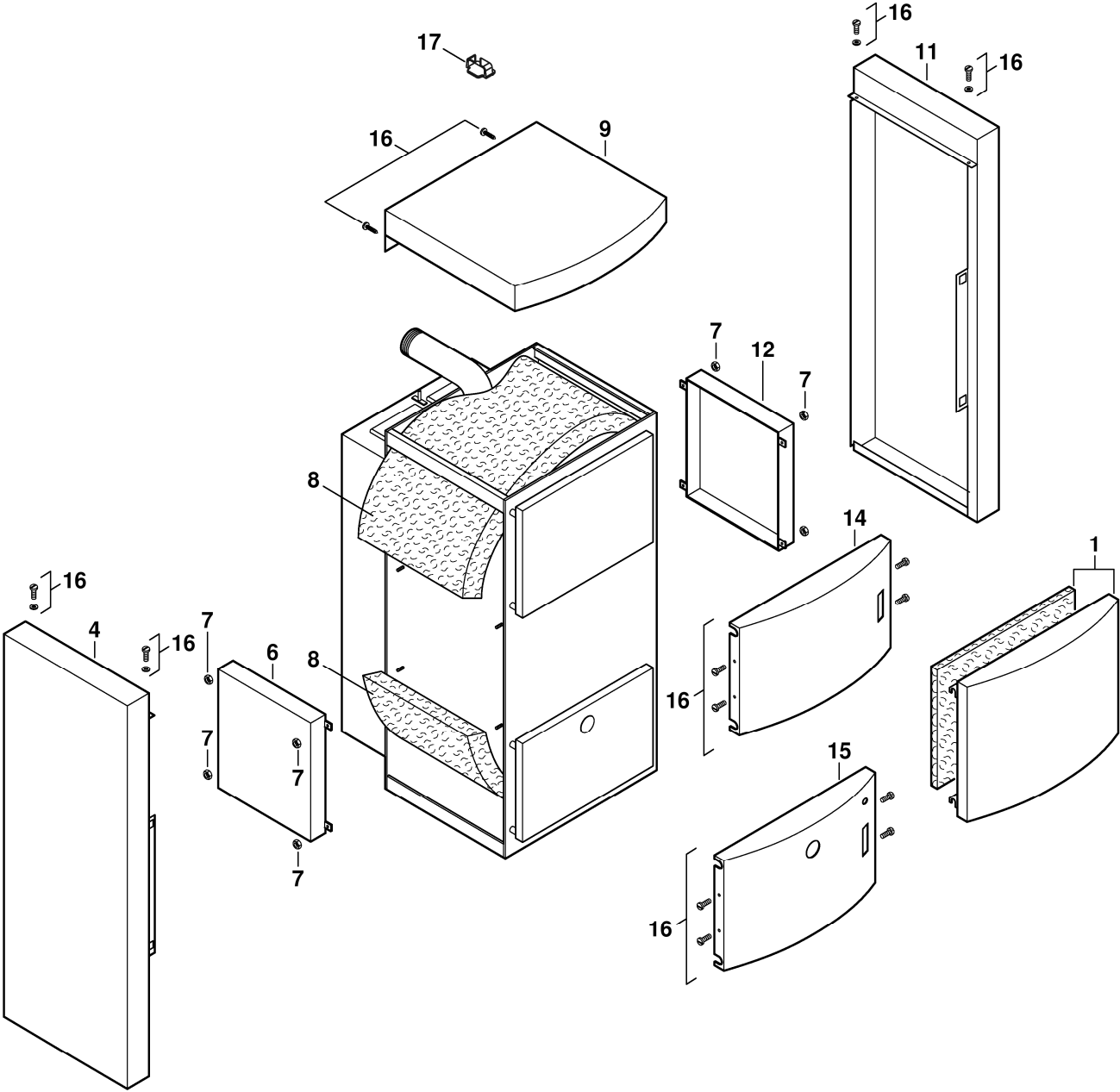
S151 15-40

Verkleidung <06/2008
Sheet metal <06/2008
Parti di lamiera <06/2008

2A

Ersatzteilliste
Spare parts list

Lista parti di ricambio



6720905206.AC/RS

2
B

Verkleidung >06/2008
Sheet metal >06/2008
Parti di lamiera >06/2008

S151 15-40

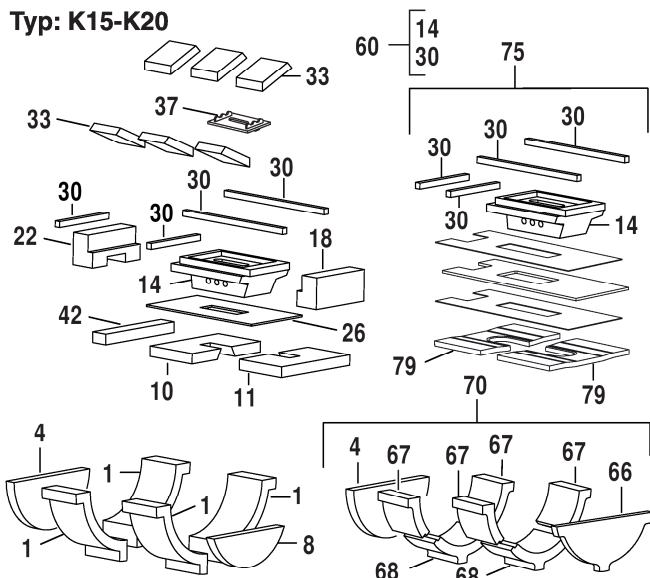
S151 15-40

2B

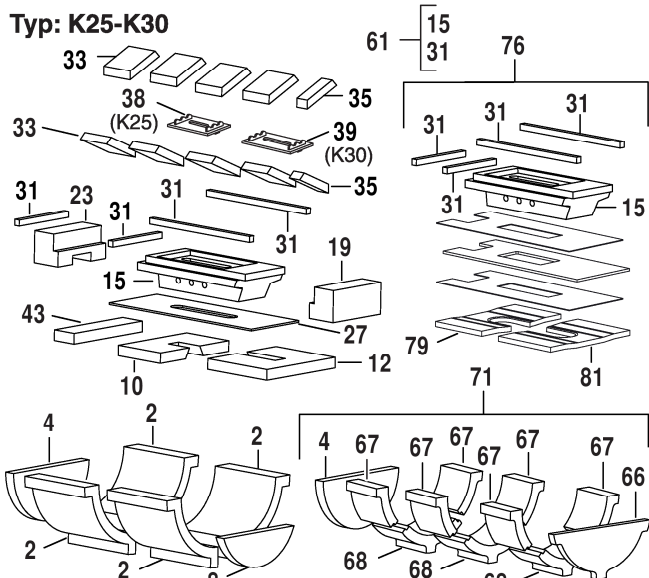
Ersatzteilliste
Spare parts list

Lista parti di ricambio

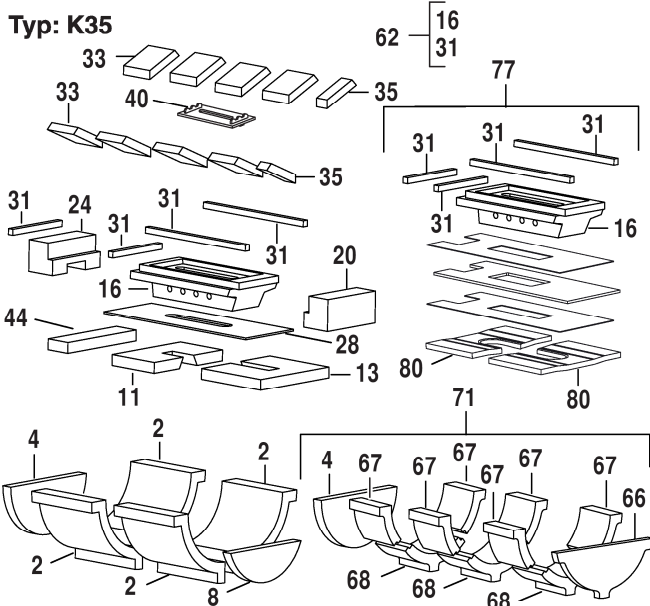
Typ: K15-K20



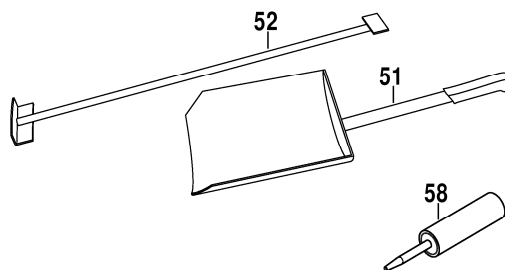
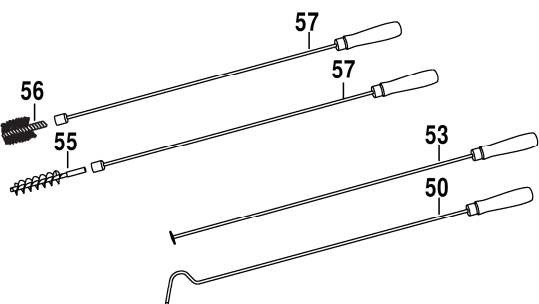
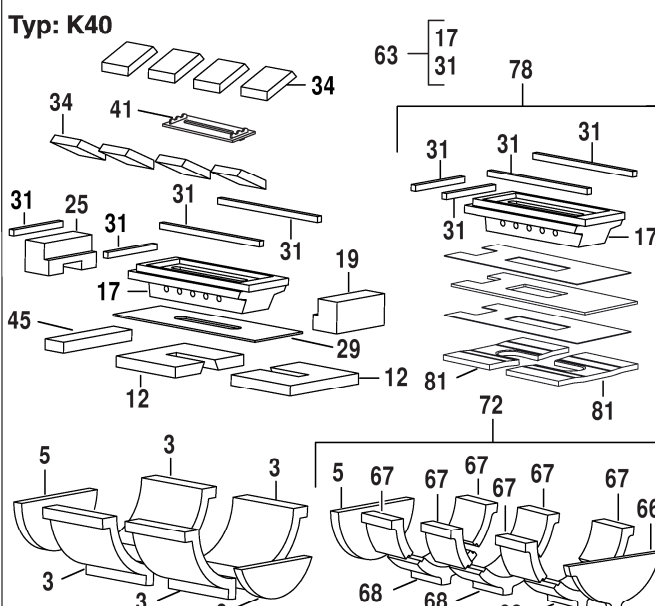
Typ: K25-K30



Typ: K35



Typ: K40



6720904751.ae.RS

Zubehör
Accessories
Accesorios

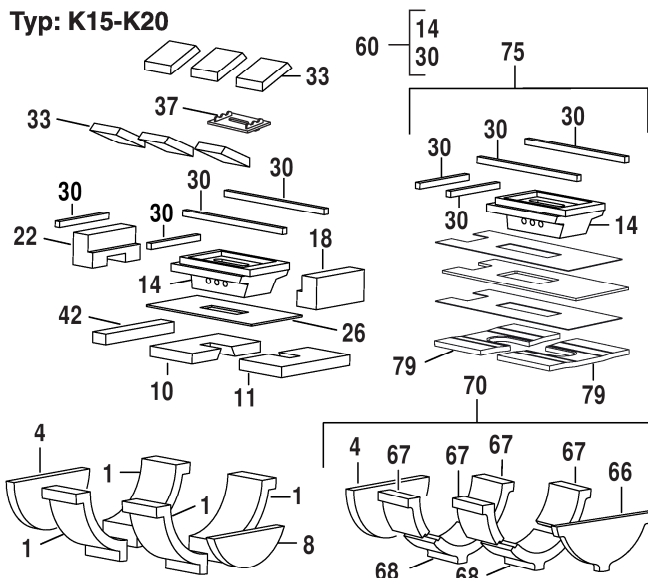
S151 15-40

Pos	Bezeichnung Description Descrizioni	Bestell-Nr. Ordering no. N° d'ordine	S151-15kW	S151-20kW	S151-25kW	S151-30kW	S151-35kW	S151-40kW												Bemerkungen Remarks Osservazioni
1	Keramik	8 739 930 387 0	■	■																
2	Schamottstein L230mm	8 739 930 389 0			■	■	■													
3	Keramik	8 739 930 390 0						■												
4	Keramik D310mm	8 718 222 340 0	■	■	■	■	■													
5	Keramik D392mm	8 718 222 341 0						■												
8	Keramik L=288mm	8 718 220 856 0	■	■	■	■	■													
9	Keramik L=375mm	8 718 220 857 0						■												
10	Schamottstein L130mm	8 739 930 410 0	■	■	■	■														
11	Schamottstein L160mm	8 739 930 411 0	■	■			■													
12	Schamottstein L225mm	8 739 930 412 0			■	■		■												
13	Schamottstein L255mm	8 739 930 413 0					■													
14	Schamottstein	8 718 220 858 0	■	■																87182208670/87182222700 mitbestellen
15	Keramik	8 739 930 395 0			■	■														87182208680/87182222710 mitbestellen
16	Keramik	8 739 930 396 0					■													87182208690/87182222710 mitbestellen
17	Keramik	8 739 930 397 0						■												87182208700/87182222710 mitbestellen
18	Keramik vorne L74mm	8 718 220 859 0	■	■																87182208670/87182222700 mitbestellen
19	Keramik vorne L88mm	8 718 220 860 0			■	■		■												Dichtschnur, Isolierung mitbestellen
20	Keramik vorne L112mm	8 718 220 861 0					■													87182208690/87182222710 mitbestellen
22	Keramik hinten L74mm	8 718 220 863 0	■	■																87182208670/87182222700 mitbestellen
23	Keramik hinten L136mm	8 718 220 864 0			■	■														87182208680/87182222710 mitbestellen
24	Keramik hinten L112mm	8 718 220 865 0					■													87182208690/87182222710 mitbestellen
25	Keramik hinten L88mm	8 718 220 866 0						■												87182208700/87182222710 mitbestellen
26	Isolierung	8 718 220 867 0	■	■																
27	Isolierung	8 718 220 868 0			■	■														
28	Isolierung	8 718 220 869 0					■													
29	Isolierung	8 718 220 870 0						■												
30	Dichtschnur	8 738 120 891 0	■	■																
31	Dichtschnur	8 738 120 892 0			■	■	■	■												
33	Keramik NP15/1	8 718 220 872 0	■	■	■	■	■													
34	Keramik NP40/1	8 718 220 873 0						■												
35	Keramik NP15/2	8 718 220 874 0			■	■	■													
37	Service-Set 1V2 Kantenschutz 15-20kW	8 738 126 135	■	■																Düsenplatte,Schanierstange,Verschluss
38	Service-Set 1V2 Kantenschutz 25kW	8 738 126 136			■															Düsenplatte,Schanierstange,Verschluss
39	Service-Set 1V2 Kantenschutz 30kW	8 738 126 137				■														Düsenplatte,Schanierstange,Verschluss
40	Service-Set 1V2 Kantenschutz 35kW	8 738 126 138					■													Düsenplatte,Schanierstange,Verschluss
41	Service-Set 1V2 Kantenschutz 40kW	8 738 126 139						■												Düsenplatte,Schanierstange,Verschluss
42	Keramik L50mm	8 718 220 881 0	■	■																
43	Keramik L117mm	8 718 220 882 0			■	■														
44	Keramik L89mm	8 718 220 883 0					■													
45	Keramik L70mm	8 718 220 884 0						■												
50	Feuerhaken	8 739 930 172 0	■	■	■	■	■	■												
51	Ascheschaufel	8 739 930 446 0	■	■	■	■	■	■												
52	Ascheschaber	8 739 930 447 0	■	■	■	■	■	■												
53	Ascheschaber	8 739 930 359 0	■	■	■	■	■	■												
55	Bürste	8 718 222 273 0	■	■	■	■	■	■												
56	Bürste	8 718 224 431 0	■	■	■	■	■	■												
57	Bürstenstange	8 718 224 432 0	■	■	■	■	■	■												
58	Kitt	8 718 223 050 0	■	■	■	■	■	■												
60	Service-Set 2 Düsenstein & DS 15-20kW	8 738 121 921 0	■	■																
61	Service-Set 2 Düsenstein & DS 25-30kW	8 738 121 922 0			■	■														
62	Service-Set 2 Düsenstein & DS 35kW	8 738 121 923 0					■													
63	Service-Set 2 Düsenstein & DS 40kW	8 738 121 924 0						■												
S151 15-40									Zubehör Accessories Accessorios											3

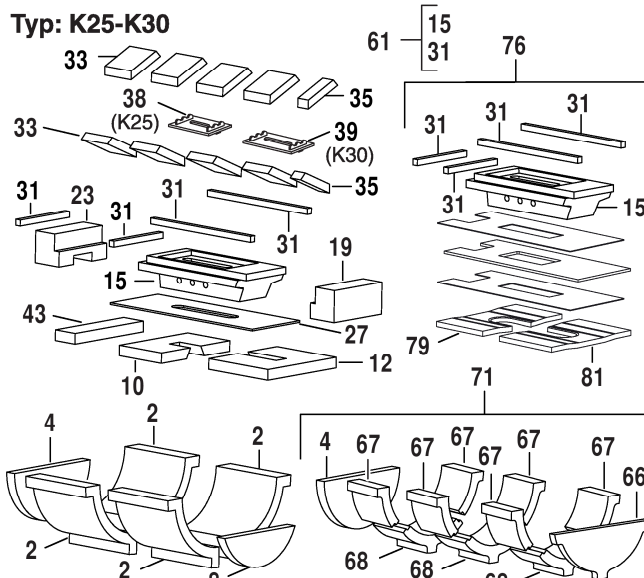
Ersatzteilliste
Spare parts list

Lista parti di ricambio

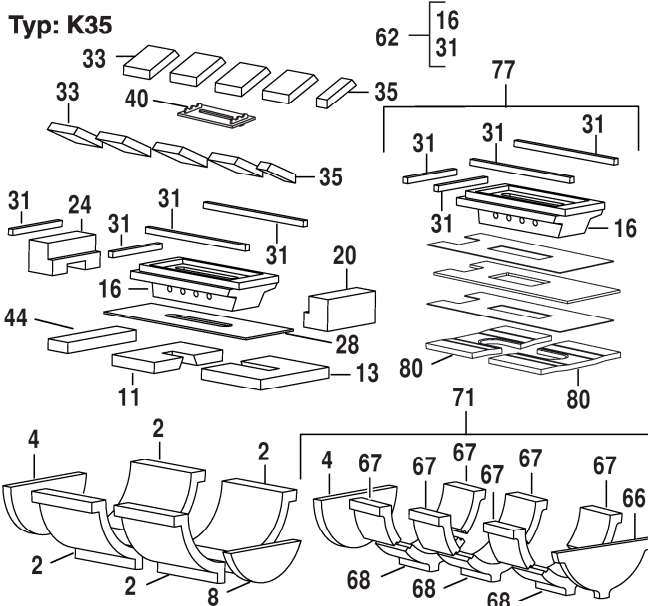
Typ: K15-K20



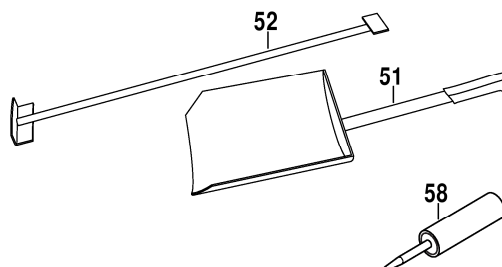
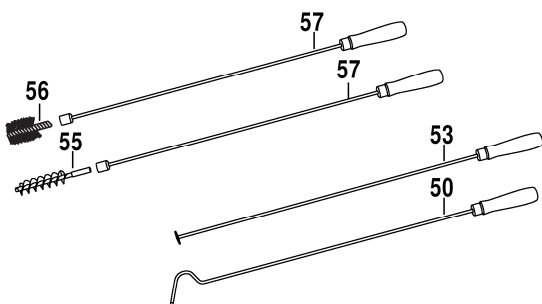
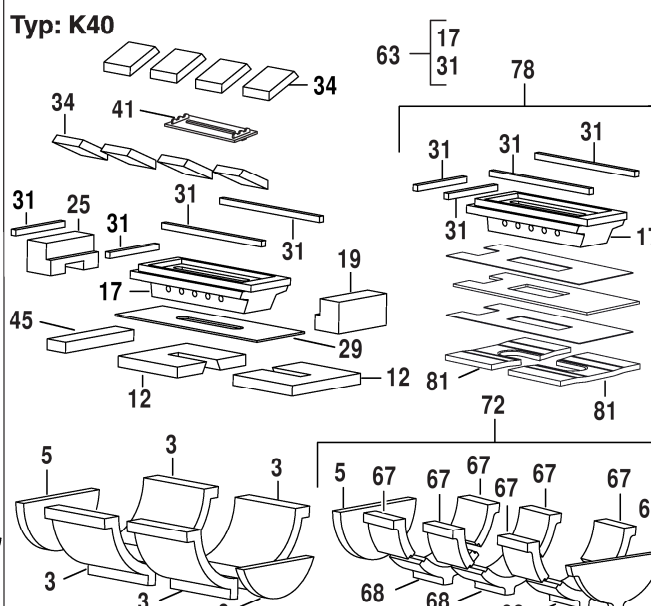
Typ: K25-K30



Typ: K35



Typ: K40



6720904751.ae.RS

Zubehör
Accessories
Accesorios

S151 15-40

[illegible]

Zubehör
Accessories
Accessorios

Übersetzungsliste List of translations		Traduzione delle descrizioni
Pos	Description	Descrizione
1	Element of construction	Gruppo di costruzione
1	Boiler block with heat exchanger 15-20kW	Corpo caldaia con scambiatore de calore
1	Boiler block with heat exchanger 25 kW	Corpo caldaia con scambiatore de calore
1	Boiler block with heat exchanger 35 kW	Corpo caldaia con scambiatore de calore
1	Boiler block with heat exchanger 40 kW	Corpo caldaia con scambiatore de calore
1	Boiler block with heat exchanger 30 kW	Corpo caldaia con scambiatore de calore
2	Charge door 15-35 kW	Porta di carico 15-35 kW
2	Charge door 40kW	Porta di carico 40kW
3	Packing cord 20x20x1235	Cordone di tenuta 20x20x1235
3	Packing cord 20x20x1430	Cordone di tenuta 20x20x1430
4	Sight glass	Vetrino
5	Screw	Vite
7	Handle	Manopola
8	Fixing set	Set di fissaggio
9	Door 15-35 kW	Porta 15-35 kW
9	Door 40 kW	Porta 40 kW
20	Daft diverter NP15-30	Collettore combust NP15-30
20	Daft diverter NP35	Collettore combust NP35
20	Daft diverter NP40	Collettore combust NP40
20	Daft diverter NP15-30	Collettore combust NP15-30
20	Daft diverter NP35	Collettore combust NP35
20	Daft diverter NP40	Collettore combust NP40
21	Drain valve	Rubinetto di scarico
22	Fan	Ventilatore
23	Flange	Flangia
24	Packing cord 8x8x845	Cordone di tenuta 8x8x845
25	Impeller	Ventola del ventilatore
26	Fixing set	Set di fissaggio
27	Fixing set	Set di fissaggio
28	Motor	Motore
29	Connector	spina EP1500 EP/7M+EP/7Gkod1205
30	Sensor well	Pozzetto ad immersione
31	Fixing bracket	Supporto
32	Cover	Copertura tetto
33	Insulation	Isolamento
34	Wing nut	Galletto di tiraggio
35	Connector	Raccordo
36	Mounting holder	Supporto
37	Weight	Peso
38	Manual adjustment knob	Leva
38	Tie rod	Tirante
39	Microswitch	Microinterruttore
40	Air flap	Valvola dell'aria
41	Switching rod 15-20 kW	Leva di comando 15-20 kW
41	Switching rod 25-40 kW	Leva di comando 25-40 kW
43	Lock	Chiusura
44	Door hinge	Cerniera della porta
45	Hinge pin	Perno di cerniera
46	Protecting plate	Piastra di protezione
47	Cover	Coperchio
48	Fixing set	Set di fissaggio
49	Capacitor	Condensatore
50	Gasket	Guarnizione
51	Panel	Tappo
52	Cover	Copertura tetto
	Putty	Mastice
	Fire clay V140/19 - 1kg	Mattone refrattario V140/19 - 1kg

Übersetzungsliste List of translations		Traduzione delle descrizioni
Pos	Description	Descrizione
2A	Element of construction	Gruppo di costruzione
1	Front panel middle blue 15-30kW	Parete anteriore (blue -Buderus)
1	Front panel middle blue 35kW	Parete anteriore blu 35kW
1	Front panel middel blue 40kW	Parete anteriore blu 40kW
3	Clamp (1x)	Graffa (1x)
4	Side panel left blue 15-20 kW	Parete laterale sinistra ble 15-20kW
4	Side panel left blue 25-30kW	Parete laterale sinistra ble 25-30kW
4	Side panel left blue 35kW	Parete laterale sinistra ble 35kW
4	Side panel left blue 40kW	Parete laterale sinistra ble 40kW
6	Side panel left 15 kW	Parete laterale sinistra 15 kW
6	Side panel left 40 kW	Parete laterale sinistra 40 kW
6	Side panel left 20 kW	Parete laterale sinistra 20 kW
6	Side panel left 25-30 kW	Parete laterale sinistra 25-30 kW
6	Side panel left 35 kW	Parete laterale sinistra 35 kW
7	Nut	Dado
8	Insulation	Isolamento
9	Hood 15-20 kW blue	Coperchio blu 15-20kW
9	Hood cover blue 25-35kW	Coperchio blu 25-35kW
9	Hood cover blue 40kW	Coperchio blu 40kW
11	Side panel right blue 15-20 kW	Parete laterale a destra blu 15-20 kW
11	Side panel right blue 25-30kW	Parete laterale a destra blu 25-30kW
11	Side panel right blue 35kW	Parete laterale a destra blu35kW
11	Side panel right blue 40kW	Parete laterale a destra blu 40kW
12	Side panel right 15 kW	Parete laterale a destra 15 kW
12	Side panel right 40 kW	Parete laterale a destra 40 kW
12	Side panel right 20 kW	Parete laterale a destra 20 kW
12	Side panel right 25-30 kW	Parete laterale a destra 25-30 kW
12	Side panel right 35 kW	Parete laterale a destra 35 kW
13	Fixing set	Set di fissaggio
14	Front panel top black15-35kW	Parete anteriore nero 15-35 kW
14	Front panel top black 40kW	Parete anteriore nero 40 kW
15	Front panel bottem black 15-35kW	Parete anteriore nero 15-35 kW
15	Front panel bottem black 40kW	Parete anteriore nero 40 kW
16	Fixing set	Set di fissaggio
	Putty	Mastice
2B	Element of construction	Gruppo di costruzione
1	Front panel middle blue 15-30kW	Parete anteriore blu 15-30kW
1	Front panel middle blue 35kW	Parete anteriore blu 35kW
1	Front panel middle blue 40kW	Parete anteriore blu 40kW
4	Side panel 15-20 kW left blue	Parete laterale 15-20kW sinistra blu
4	Side panel 25-30kW left blue	Parete laterale 25-30kW sinistra blu
4	Side panel 35kW left blue	Parete laterale 35kW sinistra blu
4	Side panel 40kW left blue	Parete laterale 40kW sinistra blu
6	Side panel left 15 kW	Parete laterale sinistra 15 kW
6	Side panel left 40 kW	Parete laterale sinistra 40 kW
6	Side panel left 20 kW	Parete laterale sinistra 20 kW
6	Side panel left 25-30 kW	Parete laterale sinistra 25-30 kW
6	Side panel left 35 kW	Parete laterale sinistra 35 kW
7	Nut	Dado
8	Insulation	Isolamento
8	Insulation	Isolamento
9	Hood 15-20 kW blue	Coperchio blu 15-20kW
9	Hood cover blue 25-35kW	Coperchio blu 25-35kW
9	Hood cover blue 40kW	Coperchio blu 40kW
11	Side panel 15-20kW right blue	Parete laterale 15-20kW destra blu
11	Side panel 25-35kW right blue	Parete laterale 25-35kW destra blu
11	Side panel 35kW right blue	Parete laterale 35kW destra blu

Übersetzungsliste List of translations		Traduzione delle descrizioni
Pos	Description	Descrizione
11	Side panel 40kW right blue	Parete laterale 40kW destra blu
12	Side panel right 15 kW	Parete laterale a destra 15 kW
12	Side panel right 40 kW	Parete laterale a destra 40 kW
12	Side panel right 20 kW	Parete laterale a destra 20 kW
12	Side panel right 25-30 kW	Parete laterale a destra 25-30 kW
12	Side panel right 35 kW	Parete laterale a destra 35 kW
14	Front panel top black15-35kW	Parete anteriore nero 15-35 kW
14	Front panel top black 40kW	Parete anteriore nero 40 kW
15	Front panel bottem black 15-35kW	Parete anteriore nero 15-35 kW
15	Front panel bottem black 40kW	Parete anteriore nero 40 kW
16	Fixing set	Set di fissaggio
17	Cable clip (5x)	Angolare (5x)
	Putty	Mastice
3	Element of construction	Gruppo di costruzione
1	Ceramic	Ceramica
2	Ceramic L230mm	Ceramica L230mm
3	Ceramic	Ceramica
4	Ceramic D310mm	Ceramica D310mm
5	Ceramic D392mm	Ceramica D392mm
8	Ceramic L288mm	Ceramica L288mm
9	Ceramic L375mm	Céramique L375mm
10	Fire brick L130mm	Mattone refrattario L130mm
11	Fire brick L160mm	Mattone refrattario L160mm
12	Fire brick L225mm	Mattone refrattario L225mm
13	Fire brick L255mm	Mattone refrattario L255mm
14	Fire brick	Mattone refrattario
15	Ceramic	Ceramica
16	Ceramic	Ceramica
17	Ceramic	Ceramica
18	Ceramic L74mm front	Ceramica L74mm anteriore
19	Ceramic L88mm front	Ceramica L88mm anteriore
20	Ceramic L112mm front	Ceramica L112mm anteriore
22	Ceramic L74mm back	Ceramica L74mm posteriore
23	Ceramic L136mm back	Ceramica L136mm posteriore
24	Ceramic L112mm back	Ceramica L112mm posteriore
25	Ceramic L88mm back	Ceramica L88mm posteriore
26	Insulation	Isolamento
27	Insulation	Isolamento
28	Insulation	Isolamento
29	Insulation	Isolamento
30	Packing cord	Cordone di tenuta
31	Packing cord	Cordone di tenuta
33	Ceramic NP15/1	Ceramica NP15/1
34	Ceramic NP40/2	Ceramica NP40/2
35	Ceramic NP15/2	Ceramica NP15/2
37	Conversion_kit 1 15,20v2	Set di assistenza 1 - 15,20 v2
38	Conversion_kit 1 25v2	Set di assistenza 1 - 25 v2
39	Conversion_kit 1 30v2	Set di assistenza 1 - 30 v2
40	Conversion_kit 1 35v2	Set di assistenza 1 - 35 v2
41	Conversion_kit 1 40v2	Set di assistenza 1 - 40 v2
42	Ceramic L50mm	Ceramica L50mm
43	Ceramic L117mm	Ceramica L117mm
44	Ceramic L89mm	Ceramica L89mm
45	Ceramic L70mm	Ceramica L70mm
50	Fire poker	Attizzatoio
51	Ash shovel	Paletta per cenere
52	Ash scraper	Raschietto per la cenere

[illegible]

Gerätetypen Types of appliances		Tipo apparecchi		
Gerät Appliance Apparecchio	Bestell-Nr. Ordering no. N° d'ordine	Land Country Paese	S-Nr. S-Nr. S-Nr.	Bemerkungen Remarks Osservazioni
S151-25kW DE	7 742 110 009	Belgien, Deutschland, Frankreich, Luxemburg		
S151-40kW DE	7 742 110 012	Belgien, Deutschland, Frankreich, Luxemburg		
S151-15kW DE	7 742 110 007	Deutschland		
S151-15	7 742 110 019	Deutschland, Italien, Rumänien		
S151-20	7 742 110 020	Deutschland, Italien, Rumänien		
S151-25	7 742 110 021	Deutschland, Italien, Rumänien		
S151-30	7 742 110 022	Deutschland, Italien, Rumänien		
S151-35	7 742 110 023	Deutschland, Italien, Rumänien		
S151-40	7 742 110 024	Deutschland, Italien, Rumänien		
S151-20kW DE	7 742 110 008	Deutschland, Luxemburg		
S151-30kW DE	7 742 110 010	Deutschland, Luxemburg		
S151-35kW DE	7 742 110 011	Deutschland, Luxemburg		
S151-15kW IT	7 742 110 025	Italien		
S151-20kW IT	7 742 110 026	Italien		
S151-25kW IT	7 742 110 027	Italien		
S151-30kW IT	7 742 110 028	Italien		
S151-35kW IT	7 742 110 029	Italien		
S151-40kW IT	7 742 110 030	Italien		
S151-15kW RO	7 742 110 100	Rumänien		
S151-20kW RO	7 742 110 101	Rumänien		
S151-25kW RO	7 742 110 102	Rumänien		
S151-30kW RO	7 742 110 103	Rumänien		
S151-35kW RO	7 742 110 104	Rumänien		
S151-40kW RO	7 742 110 105	Rumänien		

Bosch Thermotechnik GmbH
D-35576 Wetzlar / Germany

Buderus